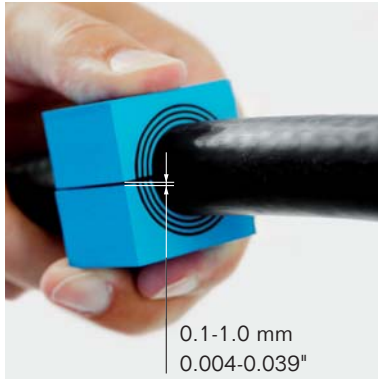
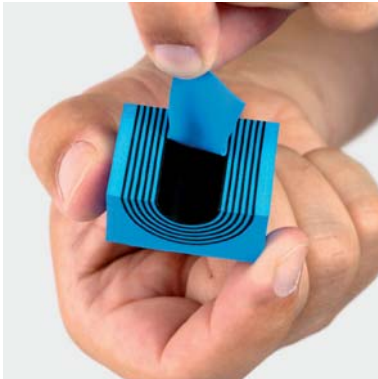


# Roxtec CM modules



**EN** Sealing modules for use with Roxtec frames. Provide Multidiameter™, the Roxtec technology based on removable layers, for perfect adaptation to a cable or a pipe. When used with a solid core, the module functions as a spare module for future capacity.

- For use with Group CM components
- Adaptable sealing modules for cables and pipes 3.5-34.5 mm (0.138"-1.358") OD

**ES** Módulos de sellado para usar con marcos Roxtec. El Multidiameter™, la tecnología de Roxtec basada en capas desmontables que permiten una perfecta adaptación al cable o la tubería. Si se usa con un núcleo central sólido, el módulo sirve de módulo de reserva para el futuro.

- Para uso con componentes del grupo CM
- Módulos adaptables para cables y tuberías con diámetros exteriores de 3.5-34.5 mm (0.138"-1.358")

**CN** 适用于烙克赛克框架的密封模块。基于烙克赛克的多径技术，只需剥离芯层，便可使单个模块密封不同直径的电缆或管道。若不移除中心塞，则把模块作为备用件，为将来扩容做准备。

- 适用于 CM 组件
- 可密封直径在3.5-34.5mm之间电缆和管道 (0.138"-1.358") OD

**FR** Modules d'étanchéité pour les cadres Roxtec, adaptables à un câble ou une tuyauterie grâce à Multidiameter™, la technologie de Roxtec basée sur les couches à peler. Utilisé avec un noyau central, le module fonctionne comme un élément de réserve pour une capacité ultérieure.

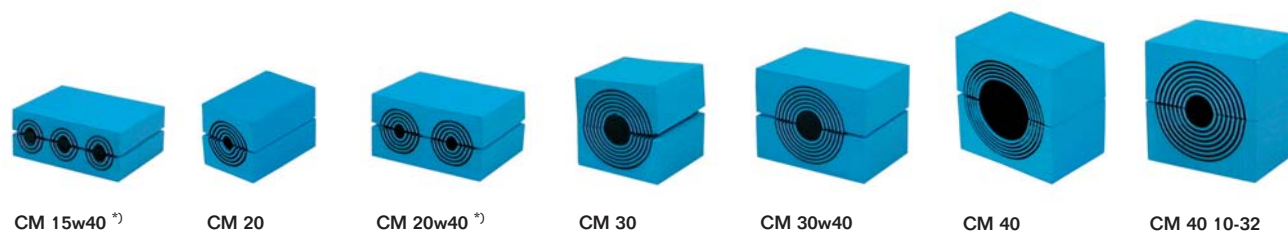
- Pour composants du groupe CM
- Modules d'étanchéité adaptables pour les câbles et tuyauteries d'un diamètre externe compris entre 3,5 et 34,5 mm (0.138"-1.358")

**DE** Dichtungsmodul für Roxtec Rahmen. Multidiameter™, die Roxtec Technologie basierend auf entfernbaren Pellen zur perfekten Anpassung an ein Kabel oder Rohr. Bei Verwendung mit einem festen Kern dient das Modul als Ersatzmodul für zukünftige Anwendungen.

- Zur Verwendung mit Komponenten der Gruppe CM
- Anpassbare Dichtungsmodul für Kabel und Rohre mit AD 3.5-34.5 mm (0.138"-1.358")

## Roxtec CM modules with core

带中心塞的烙克赛克 CM 模块 » CM Roxtec Dichtungsmodule mit Kern » Módulos Roxtec CM con núcleo central »  
Modules d'étanchéité CM, avec noyau central



CM 15w40 \*)

CM 20

CM 20w40 \*)

CM 30

CM 30w40

CM 40

CM 40 10-32

CN	模块	电缆/管道的数量	适配的电缆/管道直径		外部尺寸 (毫米)	重量	货号	
	DE	Modul	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (毫米)	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (英寸)	HxW (D=30 毫米)	请见第 33 页		
ES	Módulo	Para diámetro de cable/ tubería	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (mm)	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (in.)	Außenmaße (mm)	Gewicht	Art.-Nr.	
	FR	Módulo	Nombre de câbles/ tuyauteries	Para diámetro de cable/ tubería	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (mm)	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (pulgadas)	Diám. externo (mm)	Peso véase la página 33
EN	Module	Number of cables/pipes	For cable/pipe diameter	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (mm)	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (in)	External dim. (mm)	Weight	Art No.
	EN	Module	For cable/pipe diameter	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (mm)	$\varnothing_a$ - $\varnothing_b$ (in)	HxW (D=30 mm)	see page 33	Art No.
	CM 15w40 *)	3	0+ 3.5-10.5	0+ 0.138-0.413	15x40		C000115401000	
	CM 20	1	0+ 4.0-14.5	0+ 0.157-0.571	20x20		C000100201000	
	CM 20w40 *)	2	0+ 3.5-16.5	0+ 0.138-0.650	20x40		C000120401000	
	CM 30	1	0+ 10.0-25.0	0+ 0.394-0.984	30x30		C000100301000	
	CM 30w40	1	0+ 10.0-25.0	0+ 0.394-0.984	30x40		C000130401000	
	CM 40	1	0+21.5-34.5	0+ 0.846-1.358	40x40		5CM0000008983	
	CM 40 10-32	1	0+ 9.5-32.5	0+ 0.374-1.280	40x40		C000140101000	

\*) See page 37 / 请见第 37 页 / Siehe Seite 37 / Véase la página 37 / Voir page 37

# Roxtec CM modules, weight

洛克赛克 CM 模块的重量 » Gewicht der CM Roxtec Dichtungsmodule » Peso de los módulos Roxtec CM » Poids des modules d'étanchéité CM

CN	模块	重量 最小-最大		货号
		(千克)	(磅)	
DE	Modul	Gewicht Min. – Max.		Art.-Nr.
ES	Módulo	Peso Min – Máx		Nº art.
FR	Module	Poids Min – Max		Nº d'article
EN	Module	Weight Min – Max		Art. No.
		(kg)	(lb)	
	<b>CM 15w40</b>	0.02 - 0.03	0.044 - 0.055	<b>C000115401000</b>
	<b>CM 20</b>	0.01 - 0.02	0.022 - 0.044	<b>C000100201000</b>
	<b>CM 20w40</b>	0.02 - 0.04	0.044 - 0.077	<b>C000120401000</b>
	<b>CM 30</b>	0.02 - 0.04	0.044 - 0.088	<b>C000100301000</b>
	<b>CM 30w40</b>	0.04 - 0.06	0.077 - 0.121	<b>C000130401000</b>
	<b>CM 40</b>	0.04 - 0.07	0.077 - 0.135	<b>5CM0000008983</b>
	<b>CM 40 10-32</b>	0.04 - 0.07	0.077 - 0.135	<b>C000140101000</b>

